

La una din tarălele fermei a IV-a a I.A.S. Nădlac, inginerul Ștefan Bojar, directorul unității, verifică, împreună cu mecanizatorii Pavel Kelo și Ștefan Gubani, calitatea însămînțărilor. Foto: L. GAGYI

Propunerile — punct de plecare în noi înfăptuiri

Cu diferite prilejuri — adunări cetățenești, întâlniri între deputați și alegători, audiențe, acțiuni grupate în cadrul „Tribunei democratice”, etc. — pe agenda de lucru a primăriei din comuna Bîrsa s-au înscris și în acest an numeroase propuneri și sugestii formulate de către cetățeni cu privire la o serie de obiective de larg interes local. La câteva dintre acestea ne-a furnizat amănunte tovarășul Gheorghe Crețu, primarul comunei:

— As începe cu o propunere care este pentru noi foarte actuală prin aceea că stătem tocmai în curs de finalizare a obiectivului propus, respectiv o maternitate cu seroare pentru prăsilă care se amenajează în gospodăria anexă de pe lângă Consiliul popular comunal Bîrsa și care va avea, pentru început, 10 seroare de la care se va asigura material biologic pentru contractanții de animale cu statul. Mai avem încă 10 taurasi puși la îngrășat și care vor fi livrați la export. În altă ordine de idei, multe propuneri s-au referit în ultimul timp la dezvoltarea activităților de mică industrie și de prestări de servicii în baza prevederilor Legii nr. 7/1971. La ora actuală avem angajați

39 de oameni care lucrează în cadrul secțiilor de mase plastice (respectiv, dopuri din masă plastică), servicii auto, construcții, topitorie zamac, transport auto și hipo, balastieră. Noi stătem mulțumiți de rezultatele obținute pînă acum. În acest an, dacă avem în vedere faptul că față de un plan de venituri de 835.000 lei

Din activitatea consiliilor populare

s-au realizat cu peste 350.000 lei mai mult, adică 1.237.000 lei. Dincolo însă de aceste valori, de anumite secții ne folosim și în interes local; bunăoară la propunerea cetățenilor, cu mijlocul hipo propriu al consiliului popular transportăm aproape zilnic balast din Crișul Alb pe străzile din Bîrsa și din satele aparținătoare. Se economisește carburanți și reușim să executăm, cu forțe locale, o serie de lucrări de întreținere a drumurilor. Dar pentru că tot sîntem la capitolul „secții de mică industrie și prestări de servicii” as mai adăuga că, pornind de la studiile efectuate pe baza propunerilor venite de la cetățeni, intenționăm să deschidem, în curînd, noi secții: croitorie-broderie,

cojocărie, împlărie. Tot, în curînd, vom demara lucrările la construcția unei noi brutării, obiectiv realizat împreună cu C.P.A.D.M. Bîrsa. Pînă în pragul iernii și în înfrîngerea Conferinței Naționale a partidului va fi finalizată o altă lucrare, respectiv modernizarea unui grajd pentru 200 de animale la C.A.P. Hodis (valoarea lucrării — 895.000 lei), precum și a filtrului sanitar și a clădirii bachel din sectorul zootehnic al C.A.P. Bîrsa, lucrări prinse în agenda noastră de lucru pe baza unor valoroase propuneri venite dinosebi din rândul celor ce muncesc în sectoarele zootehnice. Dar as dori să mai amintesc că, în acțiunile pe care le-am întreprins pînă acum pentru punerea în valoare — în funcție de posibilitățile comunei noastre — a unor importante propuneri și sugestii ale cetățenilor, de un real sprijin ne-am bucurat din partea unor deputați cum sînt Teodor Draga, Elena Condea, Panait Moș, Gheorghe Halmăgean, Traian Sabău, precum și a numeroși cetățeni din toate circumscripțiile electorale pe care ne străduim să-l cuprindem, de fiecare dată, în acțiunile la care ne-am referit.

CONSTANTIN SIMION

Experiența avansată, la baza activității actuale

(Urmare din pag. 1)

democrației muncitorești să se afirme din prima oră de recoltat. Se urmărește stadiul de coacere la fiecare parcelă, mai ales pe cele 200 ha unde după porumb urmează a se însămînța grâu, astfel ca pînă la 25 septembrie terenul să fie eliberat și arat. Programul de recoltat prevede ca porumbul să fie strîns în 20 de zile, iar soia în 8 zile. S-a pregătit o baterie de depănșătoare pentru a economisi forța de muncă, a reduce cheltuielile și a sporii productivitatea muncii, înclt în 25 zile tot porumbul să fie depănșat.

Cum arătăm la început se manifestă grija cuvenită pentru asigurarea furajelor din anul viitor, fiind însămînțate cu diferite culturi 220 ha. Dar nici asigurarea furajelor pentru sezonul de stabulație ce se apropie nu e neglijată. Aici această acțiune a devenit și ea o campanie căci pentru cele 8.500 animale e nevoie de cantități mari de nutreț. S-au depozitat 3.200 tone în, dar mai urmează a se aduna încă vreo 570.000 tone din lucerna în bună stare de vegetație și continuă în ritm intens însilozatul, folosin-

du-se 7 combine la recoltat, 10 autobene cu remorci, 15 tractoare și alte mijloace, zilnic fiind puse pentru larnă 500-600 tone nutreț din țarbă de Sudan, sorg Sudan și altele provenite din culturi duble. Firește că nici grija pentru hrănirea zilnică nu rămîne mai prejos, astfel că producția de lapte se ridică pe 8 luni la 2.650 litri pe vacă în medie și pînă la finele anului se estimează realizarea a 4.000 litri pe vacă. Așadar la I.A.S. Nădlac nu numai în sectorul vegetal, dar și în cel zootehnic sînt prezente pricepera, spiritul gospodăresc și eforturile susținute, așa cum le stă bine fruntasilor care nu se mulțumesc cu rezultatele obținute, ci caută ca în viitor să le amplifice.

PROGRAMUL COMPETIȚIILOR SPORTIVE

Duminică, 13 septembrie 1987

FOTBAL: UTA — CSM Reșița, ora 11, teren UTA (div. B); C.S.M. Vagonul — U.M. Timișoara, ora 9, teren Vagonul (div. C); Lipova: Soimii Lipova — Motorul I.M.A. (div. C) ora 9; Chișineu Criș: Strungul Chișineu Criș — Recolta Salonta (div. C), ora 9.

HANDBAL: Constructorul Arad — Metalul Hunedoara (div. B), Sala sporturilor, ora 10.

RUGBY: Olimpia P.T.T. Arad — Politehnica Cluj-Napoca (div. A), stadion „Gloria”, ora 9.30; Petrolul Arad — GKS-SLASK din Ruda Śląska (R. P. Polonă), meci internațional, stadion „Gloria”, ora 11.30.

VOLEI: CFR Arad — Metalul Hunedoara (div. B), Sala sporturilor, ora 11.45.

LUPTE GRECO-ROMANE: campionat divizia A. Participă echipele Dinamo București, Simedea Bala Mare, Clubul sportiv Arad — Sala A.B.S., ora 9.

În câteva rînduri

• În turneul internațional de tenis de la Sopot, jucătorul român Andrei Dîrzu l-a eliminat cu 0-6, 6-0, 6-4 pe iugoslavul Oscar Gheracii. În timp ce Gheorghe Cosac a câștigat cu 6-4, 6-1, în fața argentinianului Daniel Orsani. Alte rezultate: Poliakov — Krociko 6-3, 6-7, 6-3; Howarth — Bagso 6-4, 1-6, 6-2; Kowalski — Major 6-1, 4-6, 6-2.

Învălmînt sub semnul unor responsabilități revoluționare, 20.50 Tară de cîntec, țară de dor. Versuri și cîntece patriotice. 21.05 Cadran Mondial (România și problemele lumii contemporane). 21.20 Serial științific (color). Aventura cunoașterii. Episodul 13. 21.50 Telejurnal.

Simbătă, 19 septembrie

13.00 Telex. 13.05 La sfîrșit de săptămînă (Parțial color). 14.45 Săptămîna politică 15 Închiderea programului. 19.00 Telejurnal. 19.20 Telescenciclopedia (color). 19.50 Varietăți florale (color). 20.40 Film artistic (color). Sacrificiul. Premieră pe țară. Cu: Anthony Quinn, Rosana Schiaffino, Rita Hayworth, Richard Johnson. 22.20 Telejurnal.

Cinemagie

DACIA: anul. Seriale 1 și 2. Ora 9.30. 13.16.19. STUDIO: anulatul. Seriale 1 și 2. Ora 10. 13.16.19. MUREȘUL: anul. Seriale 1 și 2. Ora 10. 12.14.16.19. PROGRES: Toate planzele sus. Misterele mîrilor. 16.18.20. SOLIDARITATE: Acțiunea anul. Orele 17.19. GRĂDINIȘTEA din umbră. Ora 18.19.30.

INFI

LIPOVA: Misterele București. Adio arme. Seriale II. CHIȘINEU: Reînălțarea. Brucouf NADLAC: anul. Seriale 1 și 2. Ora 10.13.16.19. TANA: anul. Seriale 1 și 2. Ora 10.13.16.19. INCREDERE: anul. Seriale 1 și 2. Ora 10.13.16.19. SECRETUL lui SEBIS: anul. Seriale 1 și 2. Ora 10.13.16.19. SIRIA: anul. Seriale 1 și 2. Ora 10.13.16.19. VINGA: anul. Seriale 1 și 2. Ora 10.13.16.19. PINCOIA: anul. Seriale 1 și 2. Ora 10.13.16.19.

Tea

Teatrul de Arad prezintă, la 13 septembrie, ora 16, spectacolul „A doua împărăție” de Rodica Olăroanu și Ion G. Iar la ora 19, anul cu piesa „Jocul vacanței” de Sebastian.

TEATRUL UNIO-NETE prezintă, la 13 septembrie, ora 11, spectacolul premieră „DUNA MÎNUNATĂ” realizare după M. Koveanu. Interpreți: Julieta Corbu, Andru Sedlacek, G. Mărginean, A. Agache, I. Ileana, F. Regla, Francisca Florescu, Scenografiat de Elisele Szabo, Ioan Danko.

Timpul cabil

Pentru 12 abrie: Vremea frumoasă, cu cer albastru, mult soarel și vânt slab de vest. Temperatură minimă: 8 la 10 grade. Temperatură maximă: 23 la 28 grade. La munte: Vremea frumoasă, cu cer albastru, moderat cald și vînt ușor de vest. Temperatură minimă: 8 la 10 grade. Temperatură maximă: 23 la 28 grade. (Meteo Danub)

Pentru 13 septembrie: Vremea frumoasă, cu cer albastru, moderat cald și vînt ușor de vest. Temperatură minimă: 8 la 10 grade. Temperatură maximă: 23 la 28 grade. (Meteo Danub)

La 14 septembrie: Vremea frumoasă, cu cer albastru, moderat cald și vînt ușor de vest. Temperatură minimă: 8 la 10 grade. Temperatură maximă: 23 la 28 grade. (Meteo Danub)

Din nou, despre tramvaie...

În legătură cu circulația tramvaelor din municipiul nostru, situația s-a mai îmbunătățit, în sensul că este armărită mai buna rîmicitate în mersul acestora, se dovedește mai multă solitudine față de călători. Iată însă o altă problemă, care ne este semnalată printr-o scrisoare sosită la redacție: „Nici una dintre stațiile de tramvai din orașul nostru nu are o tăblită cu denumirea stației și (cele care deservesc liniile de tramvai din municipiul) cu numerele liniilor de tramvai care trec pe acolo. Mai ales pentru călătorii care nu cunosc orașul, situația este neplăcută, ei neștiind de unde să ia tramvaiul necesar. Pentru multe stații de tramvai, arădenii au „puncte de reper”, spre exemplu „Teatrul”, „Ziridava”, „Podgoria” etc. Dar pe cel care nu cunosc orașul, aceste denumiri — dacă

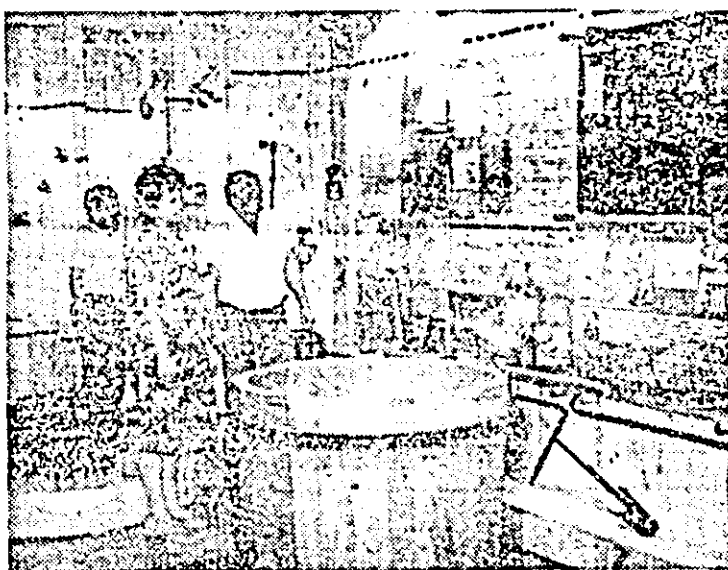
nu sînt trecute pe niste tăblite vizibile în stațiile de tramvai — nu-l ajută prea mult să se orienteze”.

Găsind justificată problema ridicată prin această scrisoare, ne-am adresat tovarășului Ioan Isac, directorul I.J.T.L.A., care ne-a spus:

— Sîm în atenția noastră și soluționarea acestei probleme, ridicată în mod justificat de călători. Vă informăm că au fost luate măsuri ca, în perioada imediat următoare, toate stațiile de tramvai să fie dotate cu astfel de tăblite indicatoare care sînt, într-adevăr, necesare într-un oraș mare, cum este al nostru.

După cum am înțeles, aceste tăblite indicatoare se află deja „în lucru”. Să sperăm că în curînd își vor găsi locul în fiecare stație de tramvai.

C. A.



Aspect din expoziția permanentă a vieii și vinului deschisă ieri la S.C.P.V.V. Minaj.

Foto: L. GAGYI

Miliția județului informează

Toți cetățenii cărora le-a expirat valabilitatea buletinului de identitate, precum și tinerii care au împlinit 14 ani sînt invitați să se prezinte la organul local de miliție pentru a li se elibera buletine de identitate.

Cel în cauză vor prezenta următoarele acte: buletinul

de identitate expirat; certificate de naștere și căsătorie; două fotografii tip buletin; timbru fiscal de 3 lei; tinerii de 14 ani și buletinul de identitate al mamei.

Neprezentarea în termen de cinci zile se sancționează cu amendă de la 200 la 800 lei.

Reînnoiți-vă abonamentele la ziarul „Flacăra roșie”



Simbătă, 12 septembrie

13 Telex. 13.05 La sfîrșit de săptămînă. 14.45 Săptămîna politică. 15 Închiderea programului. 19 Telejurnal. 19.20 Telescenciclopedia. Din istoria științei și tehnicii. Terra. Mările Sudului. Civilizații dispărute. 19.45 Concursul de creație și interpretare de muzică ușoară românească — „Mamă 1937”. Selecțiuni din spectacolul de gală. 20.40 Film artistic. Ted și Joanna. 22.20 Telejurnal. 22.30 Închiderea programului.

Duminică, 13 septembrie

11.30 Telex. 11.35 Lumea copiilor. Telefilmoteca de ghiozdă. Eroii nu au vîrstă (color). Episodul 11. 12.40 Din cununa cîntecului românesc. 13.00 Album duminical (parțial color). 14.50 Însemne ale unui timp eroic (color). Porturi închinate: Zimnicea. 15.00 Închiderea programului. 19.00 Telejurnal. 19.20 Tîra mea azi (color). Epoca Ceaușescu — Epocă de glorie, Epocă de fapte revoluționare. 19.40 Cîntarea României (color). Omagiul 14-rii conducătorului iubit. 20.20 Film artistic (color). Zbor periculos — Producție a Casei de filme Cinci. 21.35 Anii tinereții, ani de bucurii (color). Muzică ușoară. 21.50 Telejurnal.

Luni, 14 septembrie

20.00 Telejurnal. 20.20 Viața economică. 20.35 Edificarea unei lumi a păcii — obiectiv fundamental al politicii externe a României socialiste, al operei teoretice și practice a președintelui Nicolae Ceaușescu (color). 20.45 Un crez de pace din Carpați. Spectacol literar-muzical-coregrafic (color). 21.05 Film în serial. Cînd primăvara va veni (color). Ultimul episod. 21.50 Telejurnal.

Marți, 15 septembrie

20.00 Telejurnal. 20.30 Școala — cititorie pentru învățătură, muncă și creație (color). 20.50 Școala — viitor de aur deschide tinereții (color). Spectacol literar-muzical-coregrafic. 21.40 Telejurnal.

Miercuri, 16 septembrie

20.00 Telejurnal. 20.20 Viața economică. 20.30 În lumina orientărilor și sarcinilor subliniate de tovarășul Nicolae Ceaușescu la Congresul educației politice și culturale socialiste. Munca — factor determinant al afirmării personalității umane. 20.40 Film serial (color). E timpul să pornim. Ultimul episod: Drumul spre înălțimi. 21.50 Telejurnal.

Joi, 17 septembrie

20.00 Telejurnal. 20.20 Viața economică. 20.30 Universul familial. 20.45 Laureati ai festivalului național „Cîntarea României” (color). 21.10 Mari actori, mari regizori. Humphrey Bogart. 21.50 Telejurnal.

Vineri, 18 septembrie

20.00 Telejurnal. 20.20 Viața economică. 20.35 Un an de

125 de ani de la constituirea Asociației naționale din Arad pentru cultura poporului român

În această toamnă se împlinește 125 de ani de când strădaniile românilor arădeni vizând constituirea unei societăți culturale proprii, menită să mențină trează — prin mijlocirea culturii — conștiința națională, să le netezească drumul spre dobândirea de drepturi egale cu naționalitățile privilegiate din imperiu, s-au putut împlini.

La 17 septembrie 1862 proiectul statutului de organizare a doritei asociații, trimis la Viena prin doi delegați arădeni, a obținut aprobarea Curții imperiale, ce avea să determine, o lună mai târziu, emiterea Decretului alic de înființare a noii societăți, numită la început „ASOCIAȚIUNEA NAȚIONALĂ DIN ARAD PENTRU CULTURA SI CONSERVAREA POPORULUI ROMÂN”.

Dar în alambicata organizare politico-administrativă de atunci, când comitetele cu populație românească din vestul Transilvaniei, printre care și Aradul, se aflau în subordinea Consiliului Localitar Regal Ungar din Pesta, orice hotărâre interesând această populație trebuia să aibă și girul amintitului for. Situația a fost folosită de comisarii unguri,

ostili românilor, care au mai amânat, până la 10 februarie 1863, contrasemnarea actului de aprobare a statutului noii asociații nedorite de ei.

Prima adunare generală a societății, întrunită într-o sală a hotelului „Crucea Albă” din Arad, a avut răsunetul unui mare eveniment, fiind pentru români o adevărată sărbătoare națională. Au fost de față fruntași politici ai românilor din această parte a țării, membri fondatori ai asociației, printre care amintim pe Vicențiu Babeș, Antoniu Mocioni, Ioan Popovici Desseanu, Miron Romanul, George Popa, Atanasie Șandor ș.a.

Asociația avea să parcurgă un drum lung, în cei 82 de ani de viață, fiind cunoscută, din 1867, cu denumirea de Asociațiunea națională din Arad pentru cultura poporului român, iar din 1924, ca urmare a contopirii cu „Astra” din Sibiu, cu cea de „Astra” — departamentul cultural al județului Arad.

În bogatul bilanț al activității sale, un loc cu totul distinct îl deține înfăptuirea din anii grei ai stăpînirii habsburgice și austro-ungare, ani de neîntreruptă luptă pentru afirmarea drepturilor pe tărîm cultural, dar în ace-

lași timp și pentru emanciparea economică și socială a românilor.

Menirea sa de societate națională cu profil cultural și-a îndeplinit-o prin sprijinirea învățămîntului românesc, atît în școlile „poporale” de la țară, cît și în gimnazii. Cu mijloacele materiale modeste, constituit dindeosebi din cotizațiile membrilor și donații, acorda „stipendii” tinerilor români — elevi și studenți — ajutându-i să-și desăvîrșesc pregătirea. Ponderea stipendiilor era tot mai mult orientată spre învățarea meserilor, asociația militînd pentru atragerea tineretului sătesc spre industrie și comerț, domenii pînă atunci mai puțin accesibile românilor.

Grupînd în jurul ei personalități de seamă ale vieții politice și culturale din întreaga țară, asociația arădeană, deși tolerată printre instituțiile statului dualist, lipsită de orice sprijin material din partea acestuia, supusă unei atente supravegheri din partea autorităților, a fost totuși mereu prezentă la marile confruntări ale națiunii române.

MIRCEA TIMBUS,
Arhivele Statului
Filiala județului Arad

O nouă etapă: tramvaiul cu locomotivă

Așadar în anul 1900 a intrat în exploatare la Arad primul autobuz ca mijloc de transport în comun. „Buna conviețuire” n-a durat însă prea mult — cînd au început și nemulțumirile. Astfel, autobuzele etajate erau masini grele, zgomotoase, aveau roți masive, zguduiau casele pe lângă care treceau și deteriorau rapid pavajul străzilor. De aceea, a reînceput vechea campanie pentru reintroducerea tramvaiului electric.

Izbucnirea războiului în 1914 a „rezolvat” însă disputa — autobuzele cu „imperială” au fost trimise pe front, de unde, firește, nu s-au mai reîntors. Între timp primăria continuase tratativele cu societatea ce avea încă în exploatare tramvaiul cu cai și astfel, după plata unor despăgubiri, concesionarul a renunțat la drepturile dobîndite în 1843 și în anul 1913 linia de tramvai cu tracțiune animală a trecut în proprietatea orașului. S-a semnat chiar o convenție cu uzina electrică, înființată în anul 1895, care a întocmit proiectul pentru introducerea tramvaiului electric și a început chiar lucrările de construcție, dar izbucnirea primului război mondial a zădărnicit totul și astfel Aradul rămînea și pe mai departe cu vechiul și criticatul tramvai cu cai.

Necazurile nu se sfîrșiseră însă. Cîrînd, tot din cauza războiului, au început să lipsească și caii, rechiziționați pentru nevoile armatei, iar mai târziu și furajele, astfel încît municipalitatea a fost nevoită să recurgă la o nouă măsură de tranziție și anume tramvaiul cu locomotivă, la început cu aburi, apoi cu benzină. Dar cîte necazuri vor aduce acestea nimănui nu bănuia măcar!

În anul 1916 au fost cumpărate cinci locomotive mici, cu aburi, ce tractau cîte 2-3



vagoane de călători, așa numite vagoane „salon”, asemănătoare cu vagoanele deschise. Ele parcurgeau distanța centru — gară în circa 20 minute, iar distanța pînă la actuala întreprindere de spirit și drojdie în vreo 45 de minute. Linia era, firește, o linie simplă, cu deviațoare de întîlnire, dar, neavînd la cap de linie curbe de întoarcere, garnitura efectua un drum cu locomotiva în spate, dirijată de un valman ce stătea pe platforma vagonului împins, „înmarmat” cu un fluier puternic și cu steag.

Locomotivele cu aburi au nemulțumit însă pe arădeni încă și mai mult decît tramvaiul cu cai sau autobuzele cu „imperială”. Astfel, ele răspîndeau pe străzile orașului un fum înecăcios și suptător, degajau scînteie, din care cauză era un mare risc să călătorești, mai ales cu haine mai deschise, iar deseori orașul s-a văzut implicat în procese pentru hainele arse și a plătit destule despăgubiri. Garnitura mai era în plus peste măsura de gălăgioasă și nu arareori, în timp de iarnă, călătorii erau nevoiți să presare nisip pe șine pentru a urni din loc trenul acesta capricios. De

aceia, încă în 1917, orașul a cumpărat de la firma „Orenstein și Köpel” din Germania trei locomotive cu benzină, dintre care una se poate vedea în fotografia alăturată, cu bună parte din personalul ce o deservea dar și cu oficialități, semn că fotografia a fost făcută la o ocazie deosebită, poate inaugurarea intrării în exploatare.

Au mai fost cumpărate tot atunci și două locomotive cu aburi, destinate exclusiv transportului de marfă în afara centrului.

GHEORGHE ȚARCUȘ

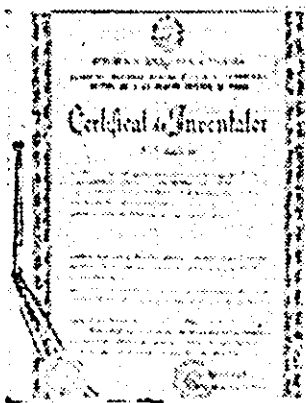
Una pe săptămînă



— Ce caută?
— Și-a pierdut mirosul!
Caricatură de
IOAN KETT-GROZA

DIN JUDEȚ DE PRETUTINDENI

Noi produse cosmetice (III)



Neobosilul inventator laică Voinea din Arad, așa cum a promis deja cititorilor ziarului nostru, ne prezintă, în continuare, cea de-a treia invenție din sfera cosmetică, brevetată în cursul acestei veri de Consiliul Național pentru Știință și Tehnologie și Oficiul de Stat pentru Invenții și Mărci, respectiv Certificatul de invenție nr. 83107 — acordat acestuia și unui colectiv de colaboratori pentru invenția cu titlul: „Produs împotriva acneei”.

Cum v-a venit ideea realizării unui astfel de produs cosmetic?

— Am pornit de la faptul că de-a lungul anilor am fost căutat de mulți adolescenți și tineri (ori părinți ai acestora) pe care-i supărau modificările de pe față (și cele din jurul gurii) datorate unor încercări fizice și psihice de creștere. Astfel o serie de tineri, dar mai ales tineri cu porii deschși, puncte negre, ten îngroșat, zgrumuros, înroșit, cosuri cu puroi, chisturi subacnee pe sub piele pornite de la o acnee juvenilă acută sau cronică (boala recidivă mereu, nu-și găsea nici un tratament eficient) au apelat la ajutorul meu, la descoperirile mele.

În felul acesta am ajuns să mă gîndesc la descoperirea unui produs cosmetic prin care să scap tinerii de erupțiile albe de supărătoare pe care le au adesea pe față. Firește, se cunosc o serie de produse cosmetice folosite în tratarea acneei, avînd ca substanțe active diverși ingrediente ca acid salicilic, sulf, extracte vegetale cu acțiune bacteriostatice sau fungistatice. Dar dezavantajul acestor produse constă în aceea că nu sînt suficient de eficiente în combaterea acneei. Pe cînd invenția mea (și a colectivului de inventatori) înlătură dezavantajele de mai sus, prin natura principiilor active substanțele mele pot produce o cheratoliză violentă ca și acidul retinoic, ceea ce conduce la vindecarea tînărului cu acnee pe față și bust.

Cine va realiza acest nou produs cosmetic?

— Și a est brevet, asemenea precedentelor pe care vi le-am prezentat („Cremă pentru îngrijirea călciilor” și „Produs cosmetic pentru înlăturarea unghiilor fragile”) a fost încredințat întreprinderii de produse cosmetice „Miraj” din București, care s-a angajat să lanseze pe piață (unităților specializate pentru desfacerea produselor cosmetice) acest nou preparat. Aș dădă se poate, cu prilejul următoarei întîlniri să vă prezint și cea de-a patra invenție de-a mea din sfera cosmetică, pe care o consider deosebit de importantă, brevetată tot în această vară de OSIM, respectiv „Loțiune pentru îngrijirea pielii capului și contra mătreții”.

— Vă mulțumesc.

EMIL ȘIMANDAN

O altă interpretare

Mona Lisa, celebra Gioconda a lui Leonardo da Vinci, ar fi avut o concentrație anormală de colestol și ar fi decedat în urma unui atac cardiac. Cel puțin așa sună „diagnosticul” pus de dr. Haruo Nakamura, de la Academia Japoneză de Științe medicale. Specialistul nipon își bazează ipoteza pe observarea atentă a portretului și identificarea unui nodul minuscule între ochiul stîng și baza nasului modelului lui Leonardo. Să fi ascuns oare surusul Giocondel, în jurul căruia s-au jucat atîtea legende, o suferință fizică? Se întrebă agenția ANSA. În orice caz, iată o nouă interpretare a „celui mai misterios suris” din lume (mai bine zis din lumea artelor)...

UMOR

● Un tînăr întreabă pe un medic:

— Tovarășe doctor, n-ar fi bine să stau cîteva zile în pat?

— Nu-i nevoie. Este suficient să stai în pat cîteva nopți.

● Un pluton grăbit și un alt sașu s-au ciocnit pe stradă.

— De ce nu te uii pe unde mergi? întreabă sașul iritat.

— Dar dumneata, de ce nu mergi pe unde te uii? spuse celălalt.

Epigramă

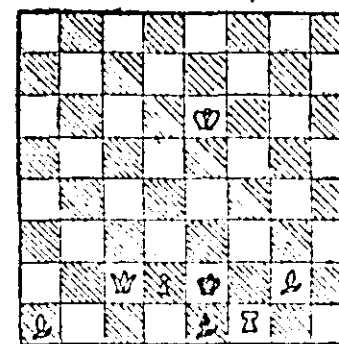
Echipel și antrenorilor de fotbal de la „Strungul”

Nu ne hazardăm, ca alții,
Nici nu facem declarații,
Noi nu va spune „Clipsa”
Cînd va promova... echipa

T. VLAICU,
Cenacul „GLUMA”

Șah

Problema nr. 58



Mat în două mutări

Poziția de control:

Alb: Re 6, Dc 2, Tf 1, Nf 1,
Ng 2, p. d 2(6).
Negru: Re 2, Ne 1(2)

Soluția problemei nr. 57.

(Autor: L.I. Kubbel, 1909)
Soluția 1... Cf 6. 2. Dg 6,
Re 5. 3. Dc 4.

1... Ch 6. 2. Ne 4!
C — (oriunde). 3. Df 5 mat.

Prof. GH. TELBIS,
maestru

TELEGRAME EXTERNE

• Președintele federal al Austriei, Kurt Waldheim a vizitat pavilionul românesc din cadrul Tîrgului Internațional de toamnă de la Viena, exprimînd cu această ocazie aprecieri la adresa produselor țării noastre prezentate în acest cadru.

• Marșul internațional al păcii, al cărui traseu a traversat teritoriile R.F.G., Cehoslovaciei și R.D.G., s-a încheiat în Austria, transmite agenția T.A.S.S. Participanții la această acțiune de amploare și-au propus să contribuie la crearea pe continentul european a unor zone lipsite de armament nuclear și chimic.

• Grecia a anunțat că nu va participa la viitoarele manevre navale ale N.A.T.O. denumite codificat „Display Determination”, a anunțat ministrul elen al apărării, Yannis Haralambopoulos, citat de agenția A.D.N.
Grecia nu mai participă din 1982 la aceste manevre navale anuale ale N.A.T.O.



ANIVERSARI

18 trandafiri și un călduros „La mulți ani!” pentru BĂRNA ADRIANA. Mami și tati. (33175)

60 garoafe roșii și „La mulți ani!” pentru bunul nostru soț, tată și bunic, Pomian Dumitru. Soția Mimi, fiul Olimpu, nora Ela și nepoata Adela. Îți dorim din suflet mulți ani, sănătate, viață lungă și fericire, alături de cei dragi. (33193)

Pentru fiica și nepoata noastră dragă, Adela Pomian, 5 garoafe albe, copilărie frumoasă, sănătate, viață lungă și tradiționala urare „La mulți ani!”, părinții Pomian Olimpu, Ela, bunicii Mimi și Dumitru. (33190)

Cu ocazia pensionării soțului meu, Putavăț Ioan, un călduros „La mulți ani!” îi urează soția Tita. (33530)

Un buchet de trandafiri roșii un călduros „La mulți ani!” pentru Putavăț Ioan, din Arad, cu ocazia ieșirii la pensie din partea fiului Nelu cu familia. (33530)

22 trandafiri roșii pentru Doina Burghia, din Arad, împreună cu un călduros „La mulți ani!” îi urează soțul Nelu. (33150)

Cu ocazia împlinirii vârstei de 6 ani îi urează la Tompos Claudia, sănătate și „La mulți ani!”, bunicii Gheorghe. (33532)

VINZARI — CUMPARARI

Vind la preț convenabil, apartament 2 camere, gaz, bloc A 48 (îngă depozitul de mobilă), telefon 48907. (33800)

Vind apartament 2 camere, în zona A. Vlaicu și Dacia 1100, în stare bună, telefon 14957, după ora 13. (33318)

Vind autoturism Moskvici 412 bleu metalizat, puțin rulat, stare excepțională, vizibil bloc 173, ap. 2, Micălaia, telefon 68312. (33531)

Vind sau schimb apartament cu casă, 2 camere, bucatărie, gaz, baie, pivniță și dependințe, bloc B 17, scara C, ap. 17. (33514)

Vind (schimb) apartament proprietate, 3 camere cu 2. Micălaia, telefon 60752, scara. (33521)

Vind Lada 1500, str. Kosmodemianskaia nr. 51/A (Gai). (33522)

Vind covor persan 2/3, fond alb-stru, pîtură lîă cu bujori, medicamente „Dopeghit”. Informații telefon 41115. (33524)

Vind apartament cu 2 camere, bloc 602/a, scara A, ap. 6, etaj II, îngă Pescărie, Micălaia Sud, după ora 15. (33525)

Vind apartament 4 camere, str. A. Vlaicu nr. 4 A, bloc C, scara A, ap. 20, Lipova, telefon 62137. (33524)

Vind ciucior invariabil pentru cămășă, invariabil, sobă modernă, telefon 16751. (33534)

Vind vulpi polare albastre, str. Postalui nr. 35. (33536)

Vind casă 3 camere, dependințe, încălzire centrală, căldură, sobă teracotă, apă caldă,

baie, bucatărie, grădina mare irigată; pomi, vie, magazii, coțete, garaj, posibilitate crescut animale, Lipova, Aurel Vlaicu 18, nesistemabilă. (33537)

Cumpăr tapet, telefon 26278. (33539)

Casă cu grădina de vizare, str. Ghiocilor 18, Bujac. (33540)

Vind apartament camere mari, parchet (și în rate), telefon 76111. (33541)

Vind Dacia 1300, județul Arad, localitatea Chișineu Criș, str. Nufărului nr. 63. (33542)

Vind apartament 3 camere, preț convenabil și mașină de cusut Veronica, bloc 214, scara A, ap. 13, stația Miorița, telefon 36762. (33544)

Vind mobilă tineret „Nina”. Informații între orele 20—22, Micălaia, bloc 218, scara A, ap. 5. (33546)

Vind pian „Karl Dorr”, mașină zdrobit struguri, comuna Sintana, str. Muncii nr. 78, duminică, între orele 10—12, informații, telefon 33767. (33547)

Vind apartament central, telefon 33643, orele 17—20. (33527)

Vind Volkswagen 1300, str. Vaslui nr. 719, scara A, ap. 1. (33533)

Vind mobilă cameră combinată „Nădlac”, stare excepțională, telefon 33495. (33755)

SCHIMBURI DE LOCUINȚE

Schimb locuință, proprietate de stat, două camere, cartier Alfa cu similar A. Vlaicu, telefon 41150. (33419)

INCHIRIERI

Primește în gazdă eleve (elevi), telefon 37874, orele 16—19. (33178)

Inchiriez una—două camere mobilă, cu acces la baie și bucatărie, central, telefon 60774. (32550)

Primim elevă în gazdă, centru, telefon 30335, după ora 17. (33594)

Primește 2 elevi în gazdă, cameră termoficată, zonă Romanilor, telefon 12839. (33657)

Primește o elevă în gazdă, str. Sferdlov nr. 18, Tinea. (33745)

OPERTE DE SERVICIU

Caut femele care cunoaște limba germană, pentru supraveghere copil, telefon 30417. (33740)

INTREPRINDEREA DE MAȘINI UNELTE ARAD

Calea Victoriei nr. 33

Încadrează în muncă următoarele categorii de personal:

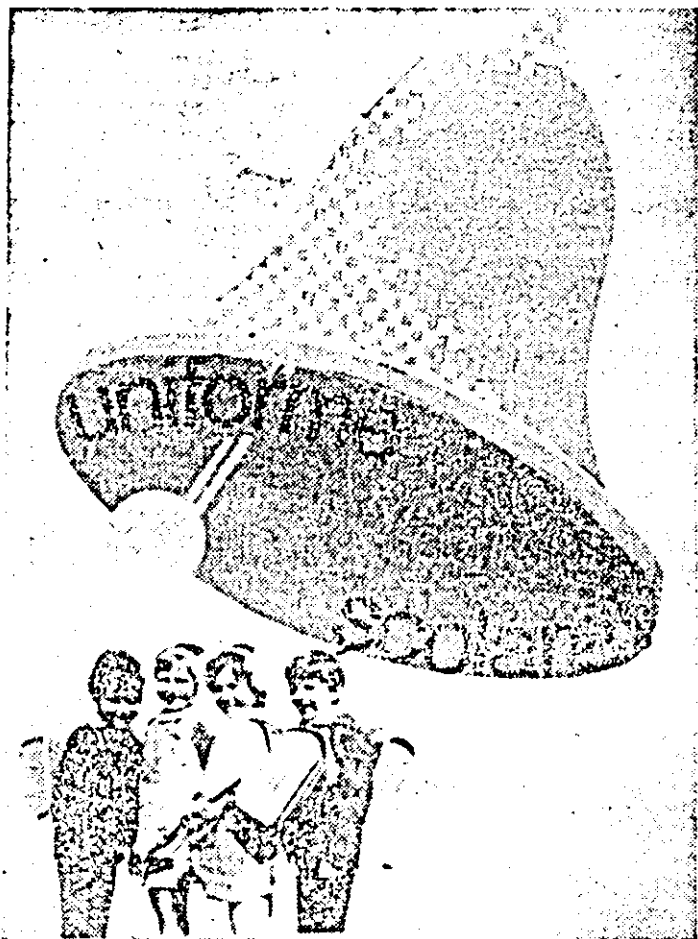
- revizor contabil;
- economist.

Încadrarea se face cu respectarea prevederilor Legii nr. 12/1971 și a Legii nr. 57/1974.

Informații suplimentare zilnic la serviciul personal al întreprinderii.

(841)

AVANPREMIERA LA UN NOU AN ȘCOLAR!



— pentru cei ce vor păși prima dată pragul clasei,
— pentru elevii din școlile elementare,
— pentru elevii din gimnaziu și liceu ca și
— pentru pionieri și șoimii patriei,
magazinele comerțului de stat din întreaga țară au pregătit noi uniforme, pe măsură!

Părinți și elevi!

Vizitați chiar de azi raioanele specializate din magazinele comerțului de stat, pentru a cumpăra în cel mai scurt timp uniforme noului an școlar!

(845)

I.C.S. MĂRFURI METALO-CHIMICE ARAD

Vinde la licitație publică în baza Decretului 111/51 și 277/1979, în data de 25 septembrie a.c., ora 10, la sediul întreprinderii, din Arad, str. M. Constantinescu nr. 2—4 următoarele autoturisme:

- WARSAWA 203,
- SUBARU,
- FORD SIERRA,
- OPEL RECORD-E tip 205,
- DACIA 1300,
- VOLKSWAGEN,
- AUDI-80 — GLS,
- MERCEDES 200 D,
- VOLKSWAGEN 17-CK-DIESEL,
- FORD TAUNUS-DIESEL-20 M.

Documentația și restul condițiilor de vânzare se pot studia zilnic în perioada 14—24 septembrie la sediul întreprinderii din Arad, str. Miron Constantinescu 2—4, camera 8, telefon 18490, între orele 13—15.

(844)